- 6. Vietnam: Nil
- C. The following parties have not completed their negotiations with China, and shall complete negotiations on their specific products by 1 March 2003:
 - Malaysia
 - 2. Philippines

Annex 3

A. Product Categories For Tariff Reduction And Elimination Under Article 6(3)(b)(i)

The 3 product categories are defined as follows:

(i) Category 1

For China and ASEAN 6, this refers to all products with applied MFN tariff rates higher than 15%.

For the newer ASEAN Member States, this refers to all products with applied MFN tariff rates of 30% or higher.

(ii) Category 2

For China and ASEAN 6, this refers to all products with applied MFN tariff rates between 5% (inclusive) and 15% (inclusive).

For the newer ASEAN Member States, this refers to all products with applied MFN tariff rates between 15% (inclusive) and 30% (exclusive).

(iii) Category 3

For China and ASEAN 6, this refers to all products with applied MFN tariff rates lower than 5%.

For the newer ASEAN Member States, this refers to all products with applied MFN tariff rates lower than 15%.

6. 越南: 无

C. 以下各方尚未与中国完成谈判, 并应于2003年3月1日前就其具体产品完成谈判:

- 1. 马来西亚
- 2. 菲律宾

附件3

A. 第6(3)(b)(i)条下的关税减让和消除的产品类别

3个产品类别定义如下:

- (i) 类别1 对于中国和东盟6国,这指的是所有适用MFN关税税率高于15%的产品。 对于新的东盟成员国,这指的是所有适用MFN关税税率为30%或更高的产品。
- (ii) 类别2 对于中国和东盟6国,这指的是所有适用MFN关税税率在5%(含)至15%(含)之间的产品。

对于新的东盟成员国,这指的是所有适用MFN关税税率在15%(含)至30%(不含)之间的产品。

(iii) 类别3

对于中国和东盟6国,这指的是所有适用MFN关税税率低于5%的产品。

对于较新的东盟成员国,这指的是所有适用MFN关税税率低于15%的产品。

B. Implementation Timeframes Under Article 6(3)(b)(i)

The Early Harvest Programme shall be implemented no later than 1 January 2004 as follows:

(i) China and ASEAN 6:

Product Category	Not later than 1 Jan 2004	Not later than 1 Jan 2005	Not later than 1 Jan 2006	
1	10%	5%	0%	
2	5%	0%	0%	
3	0%	0%	0%	

(ii) the newer ASEAN Member States:

Product Category 1

Country	Not later than 1 Jan 2004	Not later than 1 Jan 2005	Not later than 1 Jan 2006	Not later than 1 Jan 2007	Not later than 1 Jan 2008	Not later than 1 Jan 2009	Not later than 1 Jan 2010
Viet Nam	20%	15%	10%	5%	0%	0%	0%
Lao PDR and Myanmar	-	-	20%	14%	8%	0%	0%
Cambodia	-	-	20%	15%	10%	5%	0%

B. 第6(3)(b)(i)条下的实施时间表

早期收获计划应不迟于2004年1月1日实施, 具体如下:

(i)中国和东盟6国:

产品类别	不迟于 2004年1月1日	不迟于 2005年1月1日	不迟于 2006年1月1日
1	10%	5%	0%
2	5%	0%	0%
3	0%	0%	0%

(ii) 东盟成员国:

产品类别1

	不晚于	不晚于	Not later	Not later	Not later	Not later	不晚于
	than 1月1日						
国家	2004	2005	2006	2007	2008	2009年	2010年
越南	20%	15%	10%	5%	0%	0%	0%
老挝人民民主共和国和			20%	14%	8%	0%	0%
缅甸	-	-	20%	1470	0 70	0 %	0 76
柬埔寨	-	-	20%	15%	10%	5%	0%

Product Category 2

Country	Not later than 1 Jan 2004	Not later than 1 Jan 2005	Not later than 1 Jan 2006	Not later than 1 Jan 2007	Not later than 1 Jan 2008	Not later than 1 Jan 2009	Not later than 1 Jan 2010
Viet Nam	10%	10%	5%	5%	0%	0%	0%
Lao PDR and Myanmar	-	-	10%	10%	5%	0%	0%
Cambodia	-	-	10%	10%	5%	5%	0%

Product Category 3

Country	Not later than 1 Jan 2004	Not later than 1 Jan 2005	Not later than 1 Jan 2006	Not later than 1 Jan 2007	Not later than 1 Jan 2008	Not later than 1 Jan 2009	Not later than 1Jan 2010
Viet Nam	5%	5%	0-5%	0-5%	0%	0%	0%
Lao PDR and Myanmar	-	-	5%	5%	0-5%	0%	0%
Cambodia	-	-	5%	5%	0-5%	0-5%	0%

产品类别2

	不晚于	不晚于	Not later	Not later	Not later	Not later	Not later
国家	than 1月1日 2004	than 1月1日 2005	than 1月1日 2006	than 1月1日 2007	than 1月1日 2008	than 1月1日 2009年	than 1月1日 2010年
越南	10%	10%	5%	5%	0%	0%	0%
老挝人民民主共和国和							
缅甸	-	-	10%	10%	5%	0%	0%
柬埔寨	-	-	10%	10%	5%	5%	0%

产品类别3

国家	不晚于 than ^{1月1日} 2004	Not later than 1月1日 2005	Not later than 1月1日 2006	不迟于 than ^{1月1日} 2007	不迟于 than ^{1月1日} 2008年	不迟于 than ^{1月1日} 2009年	不迟于 than 1Jan ^{2010年}
越南	5%	5%	0-5%	0-5%	0%	0%	0%
老挝人民民主共和国和 1111111111111111111111111111111111	-	-	5%	5%	0-5%	0%	0%
柬埔寨	-	-	5%	5%	0-5%	0-5%	0%